■ **Lu-Lu Betriebs GmbH**, in St. Gallen, Lustgartenstrasse 14, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.03.2002. Zweck: Betrieb von Gaststätten, im besonderen unter der Bezeichnung 'Satay-Inn' sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im Inland und Ausland beteiligen sowie Wertchriften und Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 25.03.2002 samt Inventarliste per 01.08.2001 Mobilien, Maschinen und Apparate sowie Kleininventar und Wäsche zum Preise von CHF 38'390.--, wovon CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 18'390.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lu, Thi Mong Huyen, vietnamesische Staatsangehörige, in St. Gallen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Lau, Le Phoung, vietnamesische Staatsangehörige, in St. Gallen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 3543 vom 21.05.2002 (00484086 / CH-320.4.051.576-4)